

CADILLAC Infos

Bulletin d'informations mensuel
de la ville de Cadillac-Sur-Garonne

#500

mercredi
8 juillet 2020

Spécial juillet
et août



CADILLAC
SUR GARONNE
Hospitalière par nature

À LA UNE

**Coronavirus Covid-19 : retour
sur les mesures**

p. 4-5

Du confinement au déconfinement : comment
la ville de Cadillac-sur-Garonne a géré la crise
sanitaire.



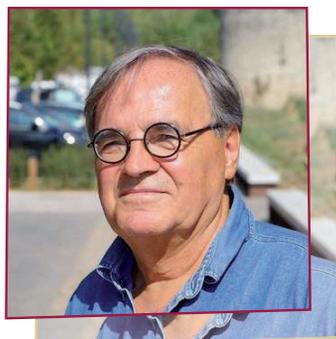
Jocelyn DORÉ

Maire de Cadillac-sur-Garonne

Chères Cadillacaïses, chers Cadillacais,

Édito

„ CADILLAC



Ce Cadillac Infos est tout à fait exceptionnel pour deux raisons : d'une part, il s'agit du premier de la nouvelle mandature municipale, mais surtout c'est le **500^{ème}** numéro depuis le début de sa parution en 1995. Le Cadillac Infos représente un lien fort entre l'équipe municipale et la population cadillacaïse, dont la vocation première est d'informer sur la vie de la commune sous forme de brèves et d'annonces. Je sais que vous êtes très attachés à cette publication, que nous essayons d'améliorer au fil du temps et qui sera complétée par un bulletin, semestriel ou annuel, qui abordera dans le fond les grands projets municipaux.

C'est au sortir du Coronavirus, du moins je le souhaite, qu'a été installée la nouvelle équipe municipale que vous avez élue le 15 mars dernier. Au cours de cette installation, le Conseil municipal m'a désigné à l'unanimité pour être votre maire pour la seconde fois. C'est toujours avec beaucoup d'émotion et de fierté partagée avec l'ensemble de mes colistiers, que j'aborde ce

deuxième mandat de maire et je vous en remercie. Être maire est une tâche tout à la fois exaltante, passionnante et très exigeante, qui demande de la disponibilité, de l'empathie, mais également beaucoup de rigueur et de méthode. Cette lourde responsabilité qui m'incombe sera facilitée par la qualité de l'équipe qui m'entoure : une équipe solide, engagée, qui a hâte de mettre ses compétences et son énergie collective au service de notre ville.

Notre action sera portée tout au long du mandat par la confiance que vous avez placée en chacun d'entre nous. Notre devoir est dorénavant d'en être digne, avec toute l'humilité que cela implique, pour servir cette noble cause qu'est le service public et le bien commun.

13 commissions pour gérer le quotidien de Cadillac-sur-Garonne

- | | |
|--|---|
| 1 Administration comptable et financière | 8 Développement économique |
| 2 Ressources humaines | 9 Communication |
| 3 Politique environnementale/Développement durable | 10 Gestion budgétaire |
| 4 Animation/Culture | 11 Cohésion sociale et solidarité |
| 5 Affaires funéraires | 12 Entretien du patrimoine/Gestion de la voirie/Gestion des réseaux |
| 6 Vie associative | 13 Enfance/Jeunesse |
| 7 Urbanisme/Gestion du patrimoine | |

Les 4 adjoints au Maire



1^{ère} Ajointe au Maire

Mme Corinne LAULAN



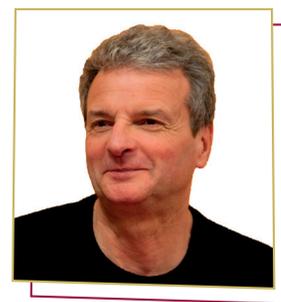
2^{ème} Ajoint au Maire

M. Bernard DRÉAU



3^{ème} Ajointe au Maire

Mme Sandrine PRAT



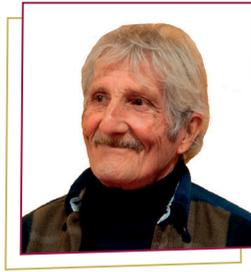
4^{ème} Ajoint au Maire

M. Pierre RIBEAUT

Le Conseil Municipal



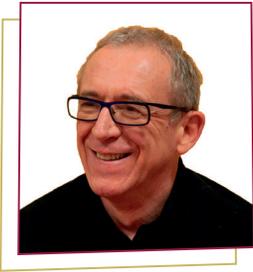
**1^{ère} Conseillère
municipale déléguée**
Mme Françoise NOUEL



**2^{ème} Conseiller
municipal délégué**
M. Philippe BELTRAMO



**3^{ème} Conseiller
municipal délégué**
M. Denis CASTETS



Conseiller municipal
M. Didier AUDOIT



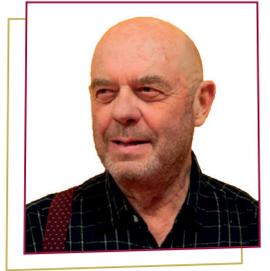
Conseiller municipal
M. Pierre-Anthony BEE



Conseillère municipale
Mme Claudine BERNARD



Conseiller municipal
M. Daniel BONJOUR



Conseiller municipal
M. Gilles CLAVERIE



Conseiller municipal
M. Michel CLAVERIE



Conseillère municipale
Mme Isabelle DUMEAU



Conseillère municipale
Mme Catherine
FÉLIX-DUISABOU



Conseiller municipal
M. Julien LATAILLADE



Conseiller municipal
M. Patrick MÉDEVILLE



Conseillère municipale
Mme Marie-France
PATACHON



Conseillère municipale
Mme Nathalie
POUHAËR-MARTIN



Conseillère municipale
Mme Isabelle
RIOUAL-DELANOÉ



Conseillère municipale
Mme Anne-Marie
SANCHEZ



Conseillère municipale
Mme Delphine WILLIS

Dossier



CADILLAC



**Tousser ou éternuer
dans son coude
ou dans un mouchoir**



**Utiliser un mouchoir
à usage unique
et le jeter**

CORONAVIRUS COVID-19 : RETOUR SUR LES MESURES

Notre pays traverse une crise sanitaire sans précédent. La période de confinement que nous avons connue était inédite, et a nécessité de nombreux ajustements. Nous vous proposons un retour sur les mesures prises, ainsi qu'un point sur l'actualité post-déconfinement à Cadillac-sur-Garonne.

PENDANT LE CONFINEMENT



Suite à l'annonce du confinement, la mairie de Cadillac-sur-Garonne a été **fermée**. Cependant, les services, notamment l'entretien de la voirie, des espaces verts et des bâtiments communaux, ont été **assurés a minima** et ce malgré les absences justifiées de certains agents. Une **permanence téléphonique** a été maintenue aux horaires d'ouverture de la mairie, et les actualités liées au Coronavirus **ont été postées régulièrement sur le site internet et la page Facebook de la ville**.

L'école communale Jean de la Fontaine **a fermé ses portes**.

Le ramassage des encombrants, prévu le 1^{er} avril, **n'a pu être assuré**.

Les rendez-vous passeport et carte d'identité qui devaient avoir lieu pendant la période de confinement **ont dû être annulés**.



Au vu des circonstances, la Municipalité a pris dans un premier temps la décision **d'annuler le marché de Cadillac-sur-Garonne**. Par la suite, la Préfecture a autorisé par dérogation la mairie à organiser son marché hebdomadaire, mais **sous la forme d'un mini-marché limité à 14 exposants**. Il s'est déroulé tous les samedis matins sur la place de la Libération, de 8h à 12h.

Les producteurs présents proposaient des produits **de première nécessité** (fruits et légumes, poissonnerie...). Pour s'y rendre, il fallait se munir de son attestation de déplacement dérogatoire, respecter les gestes barrières et garder une distance entre individus de 1m50 minimum. Une seule personne par foyer était autorisée à venir au marché.



Malgré la situation épidémique sur le territoire, le **SEMOCTOM** a tout mis en œuvre pour **assurer une continuité de service optimale**. Il est à souligner que la majorité des services de collecte **a pu être assurée à 100% durant toute la durée du confinement**. Un certain nombre de services ont dû être réduits (fermeture des 6 déchèteries, du service d'accueil du public de St Léon...).

Beaucoup d'entre vous ont par ailleurs été très sensibles au travail effectué par les agents du SEMOCTOM sur le terrain. Nombre de mots, de dessins et de gestes de soutien ont été laissés pour les équipages. Merci à vous !



À partir du **30 mars**, le service postal **a été assuré sur la base de 3 jours sur 7** (les mercredis, jeudis et vendredis).



Brèves



Logements disponibles à la RPA

Nous vous informons que des **logements** sont disponibles à la **location** au sein de la **RPA d'Épernon** (Résidence pour Personnes Âgées), située 63 route de Branne. Pour plus d'informations, vous pouvez contacter le **Centre Communal d'Action Sociale (CCAS)** de Cadillac-sur-Garonne.

+ d'infos : **CCAS de Cadillac-sur-Garonne**
05 57 98 02 10 - ccas@mairiedecadillac.fr

CAP 33



Du sport pour tous sur
le Territoire !

Du 6 juillet au 28 août.

+ d'infos :

Dispositif départemental
d'animations sportives
sports.convergence-garonne.fr



**mouchoir
unique
eter**



**Saluer sans se serrer
la main, éviter
les embrassades**



**SI VOUS ÊTES MALADE
Porter un masque
chirurgical jetable**

ET MAINTENANT ?

Depuis le **11 mai**, la mairie de Cadillac-sur-Garonne **accueille physiquement le public**, aux horaires habituels. L'école communale a rouvert ses portes le lundi 18 mai, avec **trois accès indépendants et des horaires différenciés**. Ont été accueillis les enfants **considérés comme prioritaires**, à savoir les élèves en situation de handicap, les élèves décrocheurs ou en risque de décrochage et les enfants des personnels indispensables à la gestion de la crise sanitaire et à la continuité de la vie de la nation. **Un espace de 4m² par élève** devait être respecté, que ce soit pour les temps scolaires, périscolaires ou de restauration. Le respect de ces consignes a été



constaté et validé par huissier. Depuis le lundi 22 juin, l'école accueille de nouveau **tous les élèves**, mais conserve un système d'accès indépendants et d'horaires différenciés.

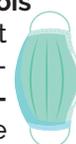
Le ramassage des encombrants programmé le 3 juin **a eu lieu comme prévu**.

Les rendez-vous passeport et carte d'identité annulés pendant la période de confinement **ont été réattribués par les agents**, pendant les plages horaires de **fermeture de la mairie** (lundi ; jeudi de 13h30 à 15h), et aux horaires habituels de **fermeture du service CNI/Passeports**.

La réouverture des marchés a été autorisée par le gouvernement à partir du 11 mai. Le marché de Cadillac-sur-Garonne a donc repris **dès le samedi 16 mai**. Dans le but de respecter les mesures de distanciation physique et de mieux séparer les étals, seuls les abonnés et permanents sont présents sur le marché. **72 commerçants sont ainsi répartis selon une nouvelle disposition**.



La mairie de Cadillac-sur-Garonne a organisé une **distribution de masques pour ses administrés**. **Trois masques en tissu aux normes AFNOR** ont été fournis : un provenant du **Département**, un provenant de la **Métropole**, et un acheté directement par la **Municipalité** auprès d'un fournisseur, pour un montant de **7 648€**. Ils ont été distribués à la population les **4, 5 et 6 juin**, selon une répartition par **quartiers**. Une **distribution supplémentaire** s'est déroulée le **samedi 13 juin**, pour ceux qui n'avaient pu se rendre disponibles le jour qui leur était attribué (empêchement professionnel ou autre).



Les 6 déchèteries du SEMOCTOM ont **rouvert**, exclusivement **pour les végétaux** dans un premier temps. La réouverture **totale** s'est effectuée à partir du **lundi 18 mai**. L'accès est réglementé par un système de **plaques minéralogiques** (chiffre pair/jours pairs ; chiffre impair/jours impairs). Cependant, **depuis le 6 juin**, cet accès par numéros de plaques est levé pour les déchèteries de **Béguéy, St Léon, St Loubès et St-Germain-du-Puch**.



Par ailleurs, sachez que de **nombreux masques en papier, mouchoirs jetables et gants à usage unique** sont jetés à tort avec les emballages recyclables. Or, ils doivent **impérativement être déposés dans un sac plastique fermé durant 24h**. Une fois ce temps écoulé, ces objets doivent être jetés **avec les ordures ménagères**.



La poste ouvre désormais du **mardi au vendredi**, avec **des horaires élargis** (voir encart Brèves ci-dessous).

Cadillac-sur-Garonne retrouve également les commerces et restaurants qui ont dû fermer pendant le confinement. Afin de les aider à relancer leur activité, la Municipalité, en lien avec le président de l'UCAC, a maximisé l'utilisation du domaine public pour les terrasses des bars et restaurants. Soutenez-les également en vous y rendant à nouveau !

Le Club informatique repart !

Et avec de bonnes nouvelles ! Suite à l'obtention d'une **participation financière** du Département, des **ateliers numériques** spécialement adressés aux seniors pourront avoir lieu, au tarif **d'1€50**.

+ d'infos : **Corinne Hébert**

07 61 77 30 56

corinne.hebert.ai33@gmail.com

Nouveaux horaires Poste

Le bureau de poste de Cadillac-sur-Garonne est ouvert du 29/06 au 05/09 avec de nouveaux horaires élargis :

- Lundi et samedi : fermeture
- Du mardi au vendredi : 9h-12h et 13h30-16h

Retour du Cadillac Infos

Après 3 mois d'absence forcée, votre bulletin municipal **Cadillac Infos** revient pour une **édition spéciale** qui couvrira tout l'été !

Le format habituel, qui paraît **tous les 1^{ers} mercredis** du mois, reprendra en **septembre**.

+ d'infos : **Service Communication**

05 57 98 02 10

Sortir

CADILLAC

La vie culturelle de Cadillac-sur-Garonne a été, comme partout en France, mise entre parenthèses pendant le confinement et ce jusqu'au mois de juin (annulation des événements, fermeture du château et du Cinéma Lux...).
Mais cette vie culturelle reprend dès juillet : découvrez comment égayer votre été !

CET ÉTÉ, LES BALADINS SERONT LÀ !



Depuis sa création, la manifestation « **Les Baladins à Cadillac** » a pour objectif de proposer à ses habitants et à ses visiteurs des **moments de partage autour du spectacle**.

À chaque édition, nous nous sommes efforcés d'organiser au mieux cet événement afin que **l'expérience spectateur soit la plus agréable et confortable possible**. Nous avons ainsi eu à cœur :

De garantir le confort du public

” *En plein cagnard, pouvoir trouver une place assise à l'ombre en attendant le spectacle, c'est une aubaine !* ”

De choisir des spectacles adaptés

” *Faire une activité avec les enfants, ce n'est pas toujours évident, il faut trouver quoi faire et avoir le budget. Alors avec les Baladins, on apprécie vraiment de pouvoir venir avec les enfants et de partager un spectacle en famille.* ”

De proposer des espaces de convivialité ouverts à tous

” *Être assis tranquillement en terrasse avec un cocktail et regarder notre petite se transformer en papillon à l'atelier maquillage : ça n'a pas de prix !* ”

De rythmer votre journée de la manière la plus agréable possible

” *Ce qu'il y a de bien avec cette manifestation, c'est qu'on peut très facilement assister à tous les spectacles si on en a envie : pas besoin de regarder sa montre ou de jouer des coudes dans une foule.* ”

Malgré le contexte de **crise sanitaire**, la Municipalité **n'a pas souhaité annuler cette manifestation**, qui rencontre chaque année de nouveaux spectateurs et qui permet de passer **un été festif**.

Cependant, cette édition sera nécessairement **très particulière** : programmation et organisation se trouvent **bousculées**. La halle, d'ordinaire vivante et animée, **ne pourra pas vous accueillir** dans ses différents espaces de convivialité. Nous vous proposons de vous retrouver pour les spectacles **dans les jardins du château**. En effet, cet espace nous permet **de gérer le flux des spectateurs et de respecter les conditions requises par la situation**.

Nous nous devons de respecter des jauges limitées à **200 personnes**. Le port du masque est **fortement conseillé**. Des supports de communication seront élaborés au fil de l'eau pour vous informer des manifestations de votre été.

La ville de Cadillac-sur-Garonne a hâte **d'accueillir à nouveau les artistes de rue et de revoir un public enthousiaste** : rendez-vous donc les **dimanches 26 juillet et 23 août** pour profiter de l'été tous ensemble (mais à bonne distance) !

Les prochains événements organisés par la ville

(sous réserve d'intervention du gouvernement d'ici-là) :

≡ Les **Marchés des Producteurs de Pays** des vendredis 3 juillet et 7 août ont été annulés. Celui du **vendredi 4 septembre** serait maintenu.

≡ Le **Forum des associations** aurait bien lieu le **samedi 5 septembre**.

VENIR AUX BALADINS

Au vu des circonstances et des jauges limitées à 200 personnes, nous vous demandons de **réserver au préalable** par téléphone ou courriel :

06 21 83 45 89 OU **05 57 98 02 13**

animation@mairiedecadillac.fr OU
communication@mairiedecadillac.fr

RÉOUVERTURE DU CHÂTEAU DEPUIS LE 15 JUIN !

Ouvert 7j./7 tout l'été, le château ducal de Cadillac vous ouvre ses portes en **toute sécurité** !

L'été s'annonce culturel (et masqué) avec l'exposition « **Les Chambres des Merveilles** ».

Un **voyage dans le temps** garanti pour petits et grands, à travers des **cabinets de curiosités**, tous plus étonnants les uns que les autres !

Vous pourrez retrouver toutes les informations concernant l'exposition sur le flyer joint au Cadillac Infos. Cependant, ne tenez pas compte des activités indiquées en 4^e de couverture : ce document a été imprimé avant l'annulation de ces activités par le château, au vu du contexte sanitaire.

Ouvert tous les jours, jusqu'au 27 septembre 2020

6€ et gratuit pour les - 18 ans

Tarifs spéciaux et outils de visite sur
www.chateau-cadillac.fr

Facebook : @chateaucadillac



Ciné LUX

Le Cinéma Lux a rouvert ses portes depuis le 24 juin :
Avis aux amateurs du 7^e Art !



DE GAULLE

Film français de Gabriel Le Bomin
2020 - 1h48

Mai 1940. La guerre s'intensifie, l'armée française s'effondre, les Allemands seront bientôt à Paris. La panique gagne le gouvernement qui envisage d'accepter la défaite. Un homme, Charles de Gaulle, fraîchement promu général, veut infléchir le cours de l'Histoire. Sa femme, Yvonne de Gaulle, est son premier soutien, mais très vite les événements les séparent. Yvonne et ses enfants se lancent sur les routes de l'exode. Charles rejoint Londres. Il veut faire entendre une autre voix : celle de la Résistance.

Séance le lundi 6 juillet à 17h30.



LA BELLE ET LA BÊTE

Film français de Jean Cocteau
2020 - 42 min - dès 3 ans

Un marchand veuf et à demi ruiné vit dans un manoir campagnard avec ses trois filles. De retour de voyage, le père s'égaré et pénètre dans un château étrange. Son propriétaire, une bête, accepte de laisser la vie sauve à l'imprudent voyageur en échange du don d'une de ses filles. La plus aimante, Belle, accepte. D'abord terrorisée par la Bête, Belle découvre qu'il cache un cœur d'or...

Séance en partenariat avec le château ducal dans le cadre de l'exposition « **La Chambre des Merveilles** », le vendredi 28 août à 14h. Film + exposition commentée à destination des enfants.

Retrouvez toute la programmation sur www.cinelux.fr
05 56 62 13 13



BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE DE CADILLAC

Bonne nouvelle pour tous les férus de lecture : la bibliothèque municipale de Cadillac-sur-Garonne **accueille de nouveau le public depuis le 20 mai** !

Elle sera ouverte **tout l'été**, et propose toujours des prêts de livres **gratuits** (romans, bibliographies, policiers...).

Venez faire le **plein de livres** pour voyager durant vos vacances !

Les nouveaux venus :

Par les routes, de Sylvain Prudhomme
Les victorieuses, de Laetitia Colombani
Le gang des rêves, de Luca Di Fulvio



3 rue Claude Bouchet
33410 Cadillac

Horaires d'ouverture (été) :

• Mercredi de 10h à 12h

*Je n'ai jamais eu de chagrin
qu'une heure de lecture
n'ait dissipé.
Montesquieu*

MÉDECINS

De 20h à 8h, pour les urgences et les services de garde, faites le 15 ou le 112

PHARMACIES

JUILLET

05/07 : Cochin à Langon
06/07 (Matin) : Médeville à Cadillac
12/07 : Reynaud à Saint-Macaire
13/07 (Matin) : du château à Cadillac
19/07 : du Ciron à Barsac
20/07 (Matin) : Médeville à Cadillac
26/07 : Grande Pharmacie à Toulennec
27/07 (Matin) : de la halle à Cadillac

AOÛT

02/08 : de Sauternes à Sauternes
03/08 (Matin) : du château à Cadillac
09/08 : de Cérons à Cérons
10/08 (Matin) : de la halle à Cadillac
16/08 : Principale à Langon
17/08 (Matin) : du château à Cadillac
23/08 : Depond-Drouillard à Langoiran
24/08 (Matin) : Médeville à Cadillac
30/08 : Diby à Verdelaïs
31/08 (Matin) : de la halle à Cadillac



**AGENDA
DES ÉLUS**

M. le Maire vous reçoit sur RDV le mercredi après-midi et le vendredi matin.

LES ADJOINTS AU MAIRE VOUS REÇOIVENT SUR RDV :

Administration comptable et financière | Ressources humaines | Politique environnementale / Développement Durable | Culture / Animation | Affaires funéraires | Vie associative
Mme Laulan, le jeudi après-midi

Urbanisme / Gestion du patrimoine | Développement économique | Communication | Gestion budgétaire
M. Dréau, le jeudi après-midi

Cohésion sociale et solidarité - CCAS
Mme Prat, le mercredi matin

Entretien du patrimoine / Gestion de la voirie / Gestion des réseaux
M. Ribeaut, le jeudi après-midi

Prenez rendez-vous auprès du service accueil de la mairie au : 05 57 98 02 10.



Photos des résistantes Lucie Aubrac, Germaine Tillion et Marthe Cohn, extraites du clip vidéo "Femmes en résistance !", projet interétablissements réalisé pendant le confinement par des élèves du collège Anatole France et des élèves du lycée Camille Jullian de Bordeaux. Il est constitué en grande partie d'images d'archives, et la chanson qui l'accompagne a été écrite et interprétée par les élèves. Le clip est visionnable sur Youtube. Allez vite le voir !

VOS PERMANENCES EN MAIRIE

INFO DROITS

Mardi 28 juillet de 14h à 16h30 / sur RDV au 05 56 45 25 21

CONCILIATEUR DE JUSTICE

M. Eric CORDONNIER / sur RDV à la mairie de Saint-Maixant



Bastide : vendredi
Hors Bastide : lundi

BACS JAUNES

JUILLET

Bastide et hors Bastide : 01/07, 15/07 et 29/07

AOÛT

Bastide et hors Bastide : 12/08 et 26/08



**CADILLAC
Infos**

Journal d'information municipal mensuel
Directeur de la publication : Jocelyn Doré,
Maire de Cadillac-sur-Garonne
Rédaction : Service Communication - Utilisation de ressources graphiques de Freepik
Tirage : 1650 exemplaires
N° ISSN-0183-0805
Dépôt légal à parution
Impression sur du papier recyclé